# Aperçu du traitement des données personnelles des partenaires commerciaux

*conformément aux articles 13 et 14 du Règlement (UE) 2016/679 du Parlement européen et du Conseil relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données (ci-après dénommé « règlement RGPD ») et à la Loi n° 18/2018 sur la protection des données personnelles et sur la modification et le complément de certaines lois (ci-après dénommée « loi sur la protection des données personnelles »).*

L'objectif de cet aperçu est de vous fournir des informations de base sur le traitement de vos données personnelles, si vous êtes notre partenaire commercial.

# Données d'identification et de contact

Le responsable du traitement de vos données personnelles est CD – profil s.r.o., 1. mája 2070, 031 01 Liptovský Mikuláš, numéro d'identification : 31 615 830, 044/285 18 22 (ci-après dénommé « responsable »).

En cas d'incertitudes, de questions concernant le traitement de vos données personnelles, de suggestions ou de plaintes, si vous pensez que nous traitons vos données personnelles de manière illégale ou injuste, ou en cas d'exercice de l'un de vos droits, vous pouvez nous contacter à tout moment en envoyant un e-mail à : [ochranaosobnychudajov@cdprofil.sk](mailto:ochranaosobnychudajov@cdprofil.sk), ou par écrit à l'adresse du responsable.

Coordonnées du délégué à la protection des données pour la supervision du traitement des données personnelles **:** [dpo7@proenergy.sk](mailto:dpo7@proenergy.sk)

# Aperçu des activités de traitemen

Nous pouvons traiter vos données personnelles dans le cadre des activités de traitement suivantes (IS) :

| **Nom et description de l'activité de traitement - objectif et base légale, autre fait important** | **Catégories de personnes concernées** | **Catégories de données personnelles** | **Délai de suppression des données personnelles** | **Catégorie de destinataires (externes)** |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Système de caméras** - si vous vous déplacez dans nos espaces surveillés, vous serez enregistré sur un enregistrement vidéo dont l'objectif est de garantir la sécurité (y compris la détection de la criminalité), la protection de la vie, de la santé, des biens et des intérêts financiers de l'opérateur, ainsi que la protection de la vie, de la santé et des biens des personnes physiques se trouvant dans l'espace surveillé. Les enregistrements peuvent être utilisés pour engager votre responsabilité en cas de violation des règlements internes et/ou des lois relatives à la mise en danger ou à la détérioration des biens, de la vie, de la santé, de la sécurité ou des intérêts financiers. Le traitement est dans l'intérêt légitime de l'opérateur ou d'un tiers. | Personnes se déplaçant dans l'espace surveillé. | • données personnelles (courantes - capturées sur enregistrement vidéo). | 7 jours. | (1,5) police, autre entité autorisée, |
| **Contrôle d'accès au bâtiment - personnes autorisées - si nous vous avons accordé un accès** régulier à nos locaux, nous pouvons effectuer un contrôle de votre droit d'accès, enregistrer votre entrée et l'entrée des véhicules sur la base d'un intérêt légitime. | Employés, anciens employés, élèves, partenaires externes autorisés. | • données personnelles (courantes - d'identification, y compris photographie). | • Gestion des accès et des cartes électroniques - durée de la relation de travail ou d'une relation contractuelle, • enregistrements d'entrée - 1 an. | (1) police, autre entité autorisée, |
| **Agenda juridique** - nous pouvons traiter vos données personnelles afin de prouver, faire valoir ou défendre les droits légaux de l'opérateur ou d'un tiers dans le cadre de litiges, d'exécutions (recouvrements judiciaires), de recouvrements extrajudiciaires, sur la base d'une obligation légale et/ou dans le cadre d'un intérêt légitime. | Personnes physiques de l'opérateur et du sous-traitant, personnes autorisées de l'opérateur et du sous-traitant, autres personnes physiques participant à la procédure. | • données personnelles (notamment d'identification, de contact, économiques/patrimoniales et autres données personnelles obtenues ou fournies au cours des litiges, des exécutions). La sensibilité des données est déterminée par l'objet du litige, de l'exécution (par exemple, des données concernant la reconnaissance de culpabilité pour des crimes et des délits peuvent être traitées). | 10 ans à compter de la clôture définitive de la procédure judiciaire, de la procédure d'exécution, du recouvrement extrajudiciaire. | (1a,5) tribunaux, (1b,5) huissiers, (1c,5) autorités judiciaires, (1d,5) inspection commerciale slovaque, (1e) autre entité autorisée. |
| **Documents comptables** - nous pouvons traiter vos données personnelles en lien avec l'exécution d'un contrat avec vous afin de respecter les obligations comptables et fiscales conformément aux dispositions légales spécifiques. | Clients/partenaires contractuels de l'opérateur, contribuables de l'opérateur. | • données personnelles d'identification, de contact, financières/paiement, autres données relatives à l'exécution du contrat, aux obligations comptables et fiscales. | 10 ans. | (1a) administration fiscale, (1b) auditeurs, (1c) autre entité autorisée, |
| **Notification d'activités contraires à l'ordre public** – nous pouvons traiter vos données personnelles si vous avez soumis une notification non anonyme concernant une activité potentiellement contraire à l'ordre public, ou si vous êtes l'objet ou le participant d'une enquête sur une activité potentiellement contraire à l'ordre public conformément à une législation spécifique. | Les personnes physiques ayant soumis une notification d'activité contraire à l'ordre public ou une demande de protection lors de la notification d'une activité grave contraire à l'ordre public (ou leurs proches pour lesquels une protection est demandée) et les personnes physiques faisant l'objet d'une enquête sur la base de la notification | Données personnelles - mentionnées dans la notification et les données nécessaires à son examen (notamment des données d'identification personnelles courantes concernant le dénonciateur, les personnes impliquées dans la violation, les détails de la notification (pouvant contenir des données de sensibilité variable). | Durée de conservation : 3 ans (à partir de la date de réception de la notification). | (1) Bureau de protection des dénonciateurs d'activités contraires à l'ordre public, participants à la procédure, autre autorité administrative compétente, police de la République slovaque, procureur de la République slovaque, tribunaux de la République slovaque, autre entité autorisée. |
| **Enregistrement des partenaires commerciaux -** nous pouvons traiter vos données d'identification et de contact si vous êtes notre partenaire commercial (ou la personne de contact désignée par celui-ci), et ces données sont nécessaires dans le cadre de l'exécution de nos relations commerciales. La base légale est l'intérêt légitime. | Partenaires commerciaux de l'opérateur et employés du partenaire commercial. | Données personnelles (courantes - données d'identification et de contact dans la mesure d'une carte de visite). | 1 an. | (1) autre entité autorisée. |
| **Mesures techniques et organisationnelles** – nous pouvons traiter des enregistrements contenant vos données personnelles dans le cadre de la mise en œuvre de mesures techniques et organisationnelles adoptées par l'opérateur pour garantir un niveau de sécurité approprié, maintenir la conformité avec les exigences du règlement GDPR et prévenir, ou éliminer, les conséquences néfastes pour les personnes concernées et l'opérateur. Cela peut inclure, par exemple, des enregistrements de la formation des employés, le respect de la confidentialité des personnes ayant accès aux données personnelles, des enregistrements de votre consentement au traitement des données personnelles, des enregistrements liés au traitement de vos demandes d'exercice de droits, des enregistrements liés à la gestion des incidents de sécurité et des violations de la protection des données, des enregistrements d'activités de contrôle, d'audits auxquels vous avez participé, des enregistrements d'attribution/retrait d'actifs, de droits d'accès, des enregistrements liés à l'utilisation des actifs attribués, etc. Le traitement est dans l'intérêt légitime de l'opérateur et constitue également une obligation découlant du règlement GDPR. Les enregistrements peuvent être utilisés pour engager la responsabilité à votre égard et comme preuve pour établir, faire valoir ou défendre les droits légaux de l'opérateur ou d'un tiers (notamment en lien avec des menaces/atteintes à la sécurité, y compris la protection de la vie et de la santé humaines, des biens, des dommages financiers ou matériels, des interruptions d'activité, des atteintes à la réputation, des fuites de savoir-faire, etc.). | **Personnes concernées** : employés, personne responsable, demandeurs d'exercice de droits, personnes envers lesquelles l'opérateur remplit des obligations découlant du règlement GDPR, personnes impliquées ou traitées dans le cadre d'un incident de sécurité, sous-traitants, autres entités externes (comme par exemple si des personnes sont invitées à traiter la question - consultants, auditeurs, avocats), employés d'organes sur la base de législations spécifiques (par exemple, employés d'une autorité de surveillance dans le cadre d'activités de consultation, de contrôle) etc. | **Données personnelles** (courantes - données d'identification, de contact, qui peuvent cependant être complétées par d'autres données nécessaires de nature variée selon le sujet traité - par exemple, des données de connexion, des données concernant le comportement de l'utilisateur/auteur (par exemple, journaux de connexion, déconnexion, activités), des données nécessaires pour vérifier l'identité de la personne ayant demandé l'exercice d'un droit, des données indiquant des violations des règlements internes (par exemple, contournement des paramètres de sécurité, etc.) etc. | Selon le chapitre "tenue de registres, archivage" de la Politique de protection des données personnelles et de la Politique de sécurité des données personnelles (la plupart des enregistrements sont conservés pendant 3 ans ou moins, les enregistrements concernant l'effacement ou contenant des contrats pendant 5 ans, certains enregistrements de manière permanente - par exemple, ceux concernant la gestion des incidents de sécurité, l'évaluation d'impact, l'information des personnes concernées, etc.). | (1a,5) personne responsable, Bureau de protection des données personnelles de la République slovaque,(1b,5) Police, Procureur de la République slovaque, tribunaux de la République slovaque,  (1c) autre entité autorisée. |

**Obligation de fournir des données personnelles**

L'obligation de fournir des données personnelles varie pour chaque opération de traitement mentionnée ci-dessus. Dans les cas où le traitement est basé sur votre consentement volontaire, vous n'êtes pas obligé de fournir des données personnelles, mais en ne les fournissant pas, par exemple, vous ne pourrez pas utiliser notre service qui repose sur ce consentement ou ne pourrez pas en tirer les avantages qui en découlent. Dans les cas où le traitement est une exigence légale ou contractuelle, ou une tâche que nous sommes tenus d'exécuter dans l'intérêt public, vous avez l'obligation de nous fournir des données personnelles. En ne les fournissant pas, vous pourriez enfreindre la loi ou empêcher l'utilisation de nos services, car nous ne serons pas en mesure de remplir nos obligations légales/contractuelles. La fourniture de données personnelles que nous traitons dans le cadre de l'intérêt légitime est obligatoire, mais vous avez le droit de vous opposer à ce traitement. Nous examinerons toujours votre demande de manière appropriée, mais il est possible que dans certains cas, nous ne puissions pas y donner suite et que la fourniture de données personnelles reste obligatoire. De même, lorsque nous effectuons du profilage, vous avez le droit de demander à ne pas en faire partie.

Le transfert de données personnelles vers un pays tiers ou une organisation internationale n'est pas effectué.

Le profilage n'est pas effectué.

**Informations complémentaires**

Les données de certaines des opérations de traitement mentionnées ci-dessus peuvent, le cas échéant et dans la mesure nécessaire, être utilisées dans le cadre de la preuve, de l'affirmation ou de la défense de nos droits légaux, ou des droits d'un tiers (par exemple, la fourniture de données aux autorités judiciaires, aux huissiers, aux avocats, etc.), dans le cadre de procédures judiciaires ou extrajudiciaires, de recouvrement de créances, etc. Certaines données personnelles obtenues (par exemple, des confirmations, des enregistrements, d'autres documents attestant d'un fait, etc.) peuvent être conservées et utilisées comme "preuve" à des fins d'audits, d'activités de contrôle par des tiers, dans le cadre de la vérification du respect des obligations de l'opérateur conformément aux exigences législatives ou à d'autres exigences (contractuelles, sectorielles, etc.).

# Vos droits

En tant que personne concernée dont nous traitons les données personnelles, vous avez, conformément au règlement GDPR et à la loi sur la protection des données personnelles, des droits relatifs au traitement de vos données personnelles, notamment le droit de demander à l'opérateur l'accès aux données personnelles qui vous concernent, le droit de rectification (ou de complément) des données personnelles, le droit à l'effacement ou à la limitation du traitement des données personnelles, le droit de vous opposer au traitement des données personnelles, le droit de ne pas faire l'objet d'une décision individuelle automatisée, y compris le profilage, le droit à la portabilité des données personnelles, et le droit de retirer votre consentement au traitement des données personnelles. Si vous décidez d'exercer l'un de vos droits, vous pouvez utiliser notre formulaire de demande, qui est disponible sur demande. Si vous n'êtes pas satisfait de notre réponse, ou si vous pensez que nous avons violé vos droits, ou que nous traitons vos données personnelles de manière injuste, illégale, etc., vous avez la possibilité de déposer une plainte - une proposition de lancement d'une procédure auprès de l'autorité de contrôle, qui est le Bureau de protection des données personnelles de la République slovaque.